

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 85/86 (1925)
Heft: 23

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

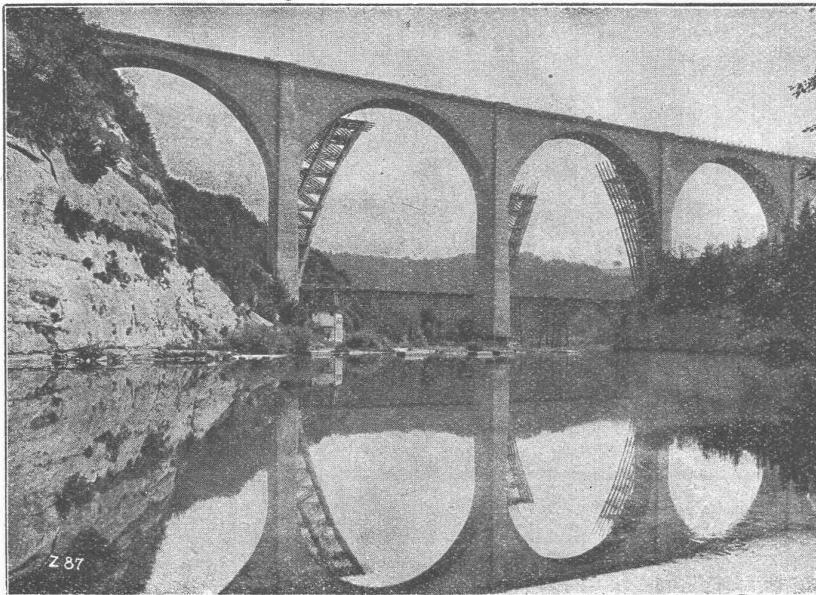
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Ed. Züblin & C^{ie} A.-G., Zürich-Basel

Ingenieurbureau und Bauunternehmung



Pérollesbrücke in Fribourg.
Erbaut 1920/22.

**Projektierung u. Ausführung
von Hoch- und Tiefbauten**

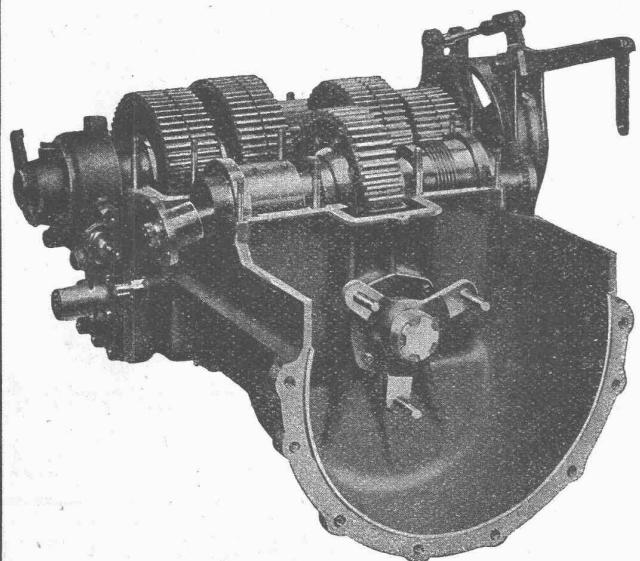
Spezialitäten:

Eisenbetonpfahlrammungen
Brücken in Beton und Eisenbeton
Silos und Lagerhäuser
Kläranlagen System Züblin
Wasserbauten und Fundationen
Tiefbohrungen

Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik Winterthur

Oeldruck-Schaltgetriebe

SYSTEM S. L. M.
(In- und Auslands-Patente)



Vorteile:

Wegfall der Schwungrad-Kupplung.
Kein Verschieben v. Zahnräder od. Klauen.
Sanftes Anfahren und stossfreier Uebergang
bei Geschwindigkeitswechsel.
Denkbar einfachste Handhabung.
Unbegrenzte Lebensdauer.
Grösste Betriebssicherheit.
Keine Unfälle, da Möglichkeit von beliebiger Vorwärtsgeschwindigkeit **direkt**
auf Rückwärtsgang zu schalten.

**Man verlange Vorführung
und Offeren.**

Lastwagen-Getriebe mit abgenommenem Getriebedeckel

Submissions-Anzeiger

Termin	Auskunftstelle	Gegenstand
8. Dezember	Gemeinde-Bauamt Küsnacht (Zürich)	Reservoir (150 m ³) u. Leitungen f. d. Wasserversorgung Tobelmühle-Schmalzgrub
9. "	Hochbaubureau S. B. B., Zürich	Bauarbeiten für die Versetzung der ehemaligen Wagenremise
10. "	Baubureau Talstrasse 11, Zürich	Zimmer-, Dachdecker- und Spenglerarbeiten für die Kantonalbank Dübendorf
11. "	Hauptmann A'planalp, Aegstertal (Zürich)	Quellenfassung, Reservoir (200 m ³) und Leitungen für die Wasserversorgung
14. "	S. B. B.-G. bude, Zimmer 141, Lausanne	Eisenmasten für den Umbau der Strecken Brig-Sitten, und für Palézieux-Bern
5. Januar	Brückenzaubureau S. B. B., Lausanne	Wiederherstellung des Viadukts über den Mionnazbach (Beton oder Eisen)



Kombinierte
Abrikt- u. Dickenhobelmaschine
mit aufklappbarem Abriktisch

MODELL 1925

MASCHINENFABRIK RAUSCHENBACH A.G.
 GEGR. 1842 SCHAFFHAUSEN (SCHWEIZ).
 Spezialfabrik für moderne Holzbearbeitungs- und Sägereimaschinen

**Technische
 Photographie**
 Spezialität:
Architekturaufnahmen
 Konstruktionen, Maschinen
 Zeichnungen u. Pläne
 Katalog-Aufnahmen
H. Wolf - Bender
 Zürich
 16 Kappelerstrasse 16

H. G.-Pumpen
 Hch. Güttinger
 Wilchingen - Station
 Tel. Unterhal'au 20

zur Förderung von
 Wasser Benzin
 Wein Oel
 Milch Laugen
 Flüssigkeiten fast aller Art

**Patent-Verkauf
 od. Lizenz-Abgabe.**

Die Inhaberin der schweizerischen Patente Nr. 75501 vom 31. Januar 1916, betreffend:

„Elektrischer Transformator“, und No. 92433 vom 17. Januar 1921, betreffend:

„Elektrisches Messgerät“, wünscht die Patente zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. — Anfragen befördert H. KIRCHHOFER vormals Bourry - Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbüro in Zürich 1, Löwenstr. 51.

**KITTLOSE
 GLASDÄCHER**
 System Zimmermann

WALTHER & MÜLLER
 • BERN •

KASSENSCHRÄNKE.

Tresoranlagen
Panzer-Türen
Einmauerschränke
 Büromöbel aus Stahlblech

BAUER A.G. ZÜRICH 6.
 Gegründet 1862.

**HÖLZERNE
 DACHKONSTRUKTIONEN**

Von Dr.-Ing. Th. Gestesch

Dritte neu bearbeitete und erweiterte Auflage
 Mit 623 Textabbildungen. 1923. Geb. 12 RM.

*

Zu beziehen durch die

Gropius'sche Buch- und Kunsthändlung
 Wilhelm Ernst & Sohn, Berlin W 66, Wilhelmstraße 90

**Z
 E
 N
 T**

Boiler

sind unübertroffen.
Zent A.-G. Bern

VERVIELFÄLTIGUNGEN - SCHREIBARBEITEN - DIKTATE - ÜBERSETZUNGEN
 Konkurrenzlos durch: **E. V. B. „METROPOL“, ZÜRICH** Fraumünsterstr. 12, Tel Sel 57.14

KORK

PLATTEN
SCHALEN
SCHROT

GEGEN: KÄLTE
WÄRME
SCHALL

DIPOLITH U. CEMENTSTEIN-FABRIK E. G.

KÄPFNACH-HORGEN

Submission.

Die Kreisdirektion I der S. B. B. eröffnet Konkurrenz über die Wiederherstellung des rechten Geleises (bergwärts) des Viadukts über den Mionnazbach bei km 22,740 der Strecke Lausanne-Bern, zwischen Palézieux und Oron.

Die Submission umfasst zwei Varianten:

A. **Betonviadukt** bestehend aus fünf Bögen, wovon vier Uferbögen von 13,40 m und ein Hauptbogen von 34,67 m l. W.

B. Ersatz der gegenwärtigen **Eisenkonstruktion** durch eine neue.

Die Arbeiten umfassen:

A. Betonviadukt.

Fundamentaushub (Erde und Felsen)	ca. 2050 m ³
Beton für die Pfeiler und Gewölbe	ca. 4500 m ³
Asphalt und Zement-Ueberzug	ca. 250 m ²
Abbruch von Mauerwerk	ca. 80 m ³

B. Eiserne Brücke.

1. Unterbau.

Aushub für Vertiefung der bestehenden Fundamente (Erde und Felsen)	ca. 360 m ³
Beton für Fundament und Ausfüllung	ca. 655 m ³
Abbruch von Mauerwerk	ca. 255 m ³

2. Eisenkonstruktion.

Abbruch der bestehenden Eisenkonstruktion	260 t
Lieferung und Montage der neuen Eisenkonstruktion	320 t

Pläne und Uebernahmebedingungen liegen im Brückenbaubüro der Bauabteilung im Erdgeschoss des Güterexpeditionsgebäudes in Lausanne zur Einsicht auf, wo auch die Eingabeformulare bezogen werden können.

Auf Wunsch werden die Pläne den Unternehmern gegen Bezahlung von Fr. 5.— für jede Variante abgegeben. Fraglicher Betrag wird nicht zurückerstattet.

Angebote sind mit der Aufschrift „Viadukt der Mionnaz, Beton oder Eisenkonstruktion“ der Kreisdirektion I der S. B. B. in Lausanne bis spätestens 5. Januar 1926 verschlossen einzureichen.

Sie bleiben bis 15. Februar 1926 verbindlich.

Öffnung der Offerten am 7. Januar 1926 um 11 Uhr im Verwaltungsgebäude No. 2, Razude in Lausanne.

Cliche's
für Buchdruck
Armbusser &
Söhne
Ob. Zürne
Zürich
Tel. Holt. 63 65

Neubau der Zürcher Kantonalbank in Dübendorf.

Folgende Arbeiten werden hiemit zur öffentlichen Konkurrenz ausgeschrieben:

1. Zimmereiarbeiten.
2. Dachdeckerarbeiten.
3. Spenglerarbeiten.

Pläne, Bedingungen und Eingabeformulare können vom 30. November an eingesehen, bezw. bezogen werden in unserm Baubureau, Talstrasse 11 in Zürich.

Angebote mit der Aufschrift: „Offerte zum Neubau in Dübendorf“, sind bis spätestens am 10. Dezember an das Präsidium der Zürcher Kantonalbank in Zürich einzusenden.

Zürich, den 26. November 1925.

ZÜRCHER KANTONALBANK.

Zerkleinerungs-Maschinen

Steinbrecher, Walzwerke, Kollergänge

Press-Einrichtungen

für Fliesen-, Terrazzo- und Granitoid-Platten

Mörtel- und Betonmischer

Sandwasch-Maschinen, L.-C.-M.-Zement-Farben

Alle Maschinen und Formen

zur Zementwaren- und Kunststein-Fabrikation

MASCHINEN-FABRIK

Dr. Gaspary & Co., Markranstädt

Katalog No. 101 frei.

b. Leipzig

Vertreter:

Ing. H. Reber, Zürich 7, Klusstr. 31



Asphalt-Arbeiten Wassererdichte Abdeckungen

HEINRICH BRÄNDLI, HORGEN

Asphalt-, Dachpappen- und Holzzement-Fabrik

PLAN-KONKURRENZ

Die Schweizerische Volksbank Biel eröffnet zur Erlangung von Plänen für ihr neues Bankgebäude einen Wettbewerb, an welchem sich alle im Geschäftskreis der Kreisbank Biel vor dem 1. Januar 1925 niedergelassenen Architekten, schweizerischer Nationalität, beteiligen können.

Die Unterlagen sind bei der Direktion der Schweizerischen Volksbank in Biel zu beziehen; gegen ein Depot von Fr. 20.—, welches den Einreichern eines vollständigen Projektes, oder bei rechtzeitiger Rückgabe der unbeschädigten Unterlagen, zurückvergütet wird.

Preissumme Fr. 12,000.—.

Einreichungstermin: 15. März 1926.

Biel, den 20. November 1925.

Gesucht

auf Bauplatz einer Siedlung in Winterthur, für einige Monate ab 1. Januar 1926, junger, tüchtiger

Bauführer

Schriftliche Offerten werden erbeten mit Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen an

F. SCHEIBLER & A. KELLERMÜLLER
ARCHITEKTEN S. W. B.
Winterthur, Graben 37.

Rechenschieber-Kursus
auf brieflichem Wege nach bewährter Methode. Prospekt gratis.
Techn. Lehrinstitut ONKEN, Basel 11.

Für Architekten. Zu verkaufen
ein grüner, gut erhaltener

Kachel-Ofen

Jahrgang 1756, mit farbigen Kacheln. — Offerten unter Chiffre Z. O. 3419 an

Rudolf Mosse, Zürich.

RADIO-KURSUS
auf brieflichem Wege für Fachleute. Prospekt gratis.
Techn. Lehrinstitut ONKEN, Basel 11.

Tiefbauunternehmuug

sucht Fachmann

für die Bohrung von Rohr- und Kesselbrunnen zu konsultieren.
Offerten unter Chiffre Z. S. 3479
befördert Rudolf Mosse, Zürich.

Dachgesimse

Stäbe, Parkettleisten, etc.

liefert vorteilhaft

P. MÜLLER-KAAS
Hobelwerk Altstetten (Zch.)

Telephon Uto 51.56

Unterzeichneter bindet die Bau-Zeitung

zu mässigen Preisen ein:

Ganzjahrband, Halbleinwand mit Titel	Fr. 6.80
ohne Titel	Fr. 5.50
Halbjahrbände mit Titel	Fr. 5.80
ohne Titel	Fr. 4.50

Im weiteren empfiehlt er sich für gewöhnlich, wie für bessere Bucheinbände bestens.

**Buchbinderei ALFONS ESCHER,
Zürich 7**

Schmelzbergstr. 57, Tel. Hott. 4928
Arbeit wird auf Karte abgeholt.

Patent-Verkauf od. Lizenz-Abgabe.

Die Inhaberin des schweizerischen Patentes Nr. 104102 vom 17. Januar 1923, betreffend:

„Verfahren zur Darstellung von Anthracinon- β -monosulfosäure“, wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. — Anfragen befördert

H. KIRCHHOFER
vormals Bourry - Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbureau in Zürich 1, Löwenstr. 51.

Erfindungs-Patente
Marken-Muster
z. Modell-Schutz im In- u. Ausland
H. KIRCHHOFER vormals
Bourry-Séquin & Co. ZÜRICH
1880
Gegründet

Patent-Verkauf od. Lizenz-Abgabe.

Der Inhaber des schweizerischen Patentes Nr. 67250 vom 27. November 1913, betreffend:

„Appareil électrolytique“, wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. — Anfragen befördert

H. KIRCHHOFER,
vormals Bourry - Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbureau in Zürich 1, Löwenstr. 51.

Patent-Verkauf od. Lizenz-Abgabe.

Die Inhaber des schweizerischen Patentes No. 96869 vom 1. Dezember 1920, betreffend:

„Apparat zur Katalyse für die Synthese von Ammoniak“, wünschen das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. — Anfragen befördert

H. KIRCHHOFER
vormals Bourry - Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbureau in Zürich 1, Löwenstr. 51.

“ILRIN”
DAS ELEKTR. TAGESLICHT

Ingenieurbureau
Kiefer & Ludwig
Zürich 2

Gewaschene Schlacken,
auch Schlacken-Sand, entkokst,
zur Herstellung von Schlackensteinen,
Betonierarbeiten usw.,
zum jeweiligen Tagespreis liefert
Otto Freivogel, Schlackensteinwerk,
Friedrichshafen a. B.
Telephon 310.

Gesucht:
techn. gebild. Kaufmann

als Betriebsleiter einer Metallwarenfabrik event. auch kaufmännisch gebildeter Techniker. Nur prima Referenzen. Bei Eignung schöne Existenz. Offerten mit Gehalts-Ansprüchen unter Chiffre Z. U. 3499 befördert
Rudolf Mosse, Zürich.

ARCHITEKT

tüchtige, künstlerische Kraft, mit langjähriger Praxis, prima Referenzen, sucht sich zu

VERASSOCIEREN

Offerten erbeten unter Chiffre Z. Z. 3405 an Rudolf Mosse, Zürich.

Drahtseile

für alle Zwecke liefert
Drahtseilfabrik Seiler-Fatzer
Romanshorn Tel. 30

Soeben erschienen
 unser reichhaltiger
 illustrierter
Bücher Katalog
 BUCHHANDELS-A.G.
 ZÜRICH 46, Uraniastr. 26
 Bequeme Monatszahlungen!

Naturasphalt von Travers

Einige Asphaltminen der
 Schweiz

Anerkannt bester Naturasphalt

Konzessionäre für die Schweiz:

E. R. Zetter & Co.
 in Solothurn.

Gegründet 1843



Fabrik-Marke

Dipl. Elektrotechniker

ca. 10. Jahre Prüffeld, Betriebs- und Konstruktions-Praxis in z. T. bedeutenden Fabrikationsfirmen der Elektro-Branche (auch Uebersee). Vertraut mit modernen Organisations- und Fabrikations-Methoden, mit praktischen und schöpferischen Fähigkeiten im Entwerfen, wo es darauf ankommt, die Interessen des Fabrikanten zu wahren, ohne diejenigen des Käufers zu beeinträchtigen, an selbständigen Arbeiten gewöhnt, sucht Anstellung in kleinerer Fabrik als technischer Leiter oder Assistent eines soischen, Aufsicht über Konstruktion und Prüffeld, — Eventuell als Aquisiteur oder Reise-Ingenieur. Spricht deutsch, französisch und englisch. Spätere finanzielle Beteiligung möglich. Beste Zeugnisse und Referenzen zur Verfügung. — Offerten mit genauen Angaben unter Chiffre O. F. 1477 St. an Orell Füssli-Annoncen, St. Gallen.

Hoch- und Tiefbau-Geschäft mit Sägerei zu verkaufen

in vollem Betrieb, Maurerei, Zimmerei, best eingerichtete Säge, unweit Zürich, direkt an Bahnstation mit Geleiseanschluss, allen erforderlichen Maschinen, grossen Vorräten, Dreifamilienwohnhaus, Werkstätten und Lagerschuppen, eigene prima Kiesgrube. Assekuranzsumme der Gebäude Fr. 170.000.— Anzahlung ca. Fr. 80.000.— Eventuell ohne Maurergeschäft und Kiesgrube zu verkaufen. Für Holzgrosshandlung ausgezeichnet passend. — Auskunft an Selbstreflektanten unter Chiffre Z. Z. 3519 durch Rudolf Mosse, Zürich.

Grosse italienische Maschinenfabrik sucht tüchtige erfahrene

Konstrukteure für

Hebezeuge und Krangetriebe

Kenntnisse der italienischen Sprache nicht unbedingt erforderlich. Offerten mit Zeugnissen und Gehaltsansprüchen erbeten unter Chiffre Z. D. 3523 an Rudolf Mosse, Zürich.

Patent-Verkauf od. Lizenz-Abgabe.

Der Inhaber des schweizerischen Patentes No. 60918 vom 5. Juli 1912, betreffend:

„Verbesserte Metallbedachung“, wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. — Anfragen befördert

H. KIRCHHOFER
 vormals Bourry - Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbüro in Zürich 1, Löwenstr. 51.

Zu kaufen gesucht:

Zwei gebrauchte

Rollwagen,

sowie ca. 100 m Rollbahngleise. — Offerten unter Chiffre G. 3312 Sn. an Publicitas Solothurn.

ARCHITEKT

dipl. E. T. H., 28 jährig, sucht sich zu verändern. Beste Referenzen. Offerten unter Chiffre Z. C. 3522 befördert

Rudolf Mosse, Zürich.



Die altbewährten Mannheimer

Hallen-Ofen

sind zur Heizung grosser Räume

die besten u. billigsten, Stets Lager in Basel in Grössen passend für Räume von 1000 bis 6000 m³

G. BAUMLIN,
 Ingenieur,
 Luzern.

Offerten zur Ausübung von Erfindungspatenten

IMER & DE WURSTEMBERGER

vormals
EIMER-SCHNEIDER INGENIEUR GENF

Die Inhaber folgender schweizerischer Patente wünschen mit schweizerischen Fabrikanten bzw. Interessenten in Verbindung zu treten und sind gerne bereit, Lizzenzen zu erteilen oder die Patente zu verkaufen.

No. 96525, William John Vincent, auf: „Machine rotative utilisable comme pompe ou comme moteur“.

No. 103704, Frank Humphris und Kenneth Alexander Roberts, auf: „Machine pour fabriquer d'une manière continue des articles tels que des clous“.

No. 103931, Frank Humphris und Kenneth Alexander Roberts, auf: „Machine à fabriquer des clous, vis, pointes, crochets, etc.“.

No. 104379, Frank Humphris und Kenneth Alexander Roberts, auf: „Machine pour la fabrication des clous ou autres articles analogues, en partant d'une feuille ou d'une bande de métal“.

No. 104380, Frank Humphris und Kenneth Alexander Roberts, auf: „Machine pour la fabrication des pointes, clous, rivets, chevilles, etc.“.

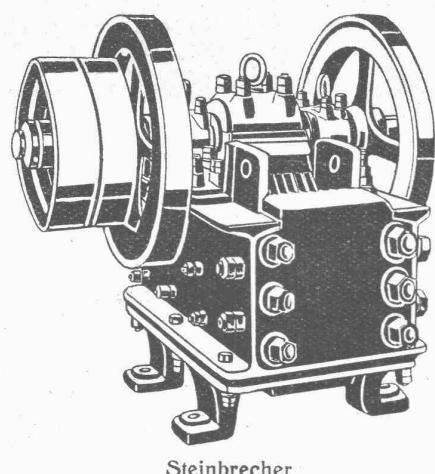
No. 99392 Callender's Cable & Construction Co., Ltd., auf: „Procédé de fabrication des câbles électriques et appareil pour la mise en oeuvre de ce procédé“.

No. 107738 Minimax Export Compagnie N. V., auf: „Selbsttätig wirkende Schaumfeuerlöschanlage“.

No. 93461 Ugo Pavesi, auf: „Véhicule automobile à au moins deux paires de roues motrices à virage correct“.

No. 107247 Henry Edwyn Coley, auf: „Procédé de réduction d'oxydes de fer et appareil pour la mise en oeuvre de ce procédé“.

Gefällige Offerten oder Vorschläge werden durch Herren Imer & de Wurstemberger, vormals E. Imer-Schneider, Ingénieur-Conseil, 59, Rue du Stand, Genf, weiterbefördert.



Steinbrecher

Sämtliche
**Zerkleinerungs-
 Sortier- u. Waschmaschinen**
 für die Baubranche

Stabile, fahrbare und Automobil-
Steinbrecher

Unsere Spezialität seit 25 Jahren — Bis 30 m³ stündlicher Leistung

Kauf — Miete

Strassenbaumaschinen

U. Ammann, Langenthal
 Maschinenfabrik A.-G.

ELEKTRISCHE UNTERNEHMUNGEN
O. BÜRGI & C^{IE}
Zürich 1 * Lausanne

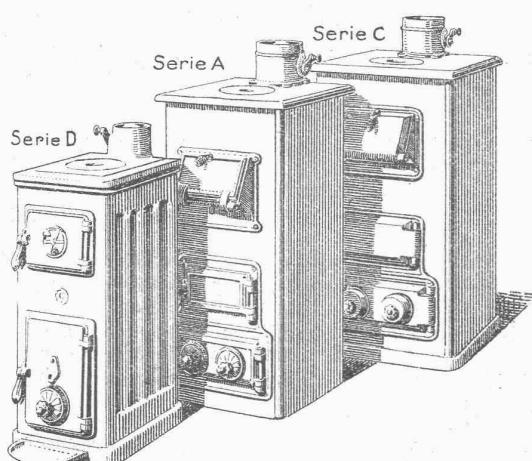
Spezial-Geschäft für Freileitungsbauten jeder Art

KABEL-MONTAGEN

auf Grossleitungen nach patentiertem mechanischem Verfahren
 Keine äussere Beschädigung mehr der Kabel



— GESELLSCHAFT DER LUDW.VON ROLLSCHEN EISENWERKE —
 · FILIALE: EISENWERK CLUS KT.SOLOTHURN ·



Cluser Heizkessel

für Warmwasserheizung und Warmwasserbereitung.

Bewährte Systeme.

Bequeme Reinigung während dem Betriebe.

Über 14 000 Cluser-Kessel im Betriebe.

Cluser Radiatoren

nach verschiedenen Modellen.

Rippenröhren, Wärmeplatten, Wärmeschränke, Wärmetische, Luftklappen, Luftgitter, Ventile, Formstücke und Flanschen.

Lieferung ab Lager.

Zu beziehen durch die Installationsfirmen...